



SUPERLIGHT

**Für Innen- und Außenbereich (IP44)**

For indoor and outdoor use (IP44)

Pour une utilisation intérieure et extérieure (IP44)

**Über 21 Tage Leuchtdauer bei 4 Std täglichem Gebrauch im Innenbereich (Helligkeitsstufe 5)**

More than 21 days duration with 4 hours daily use in the inside area (brightness level 5)

Durée d'éclairage supérieure à 21 jours pour une utilisation quotidienne égale à 4 heures en intérieur (niveau de luminosité 5)

**warmes LED-Licht**

LED warm white

Lumière LED chaude

**Erweiterbar**

Extendable

Extensible

Utilisation et entretien

**Nur mit einem feuchten Tuch reinigen. Keine scharfen Reinigungsmittel verwenden!**

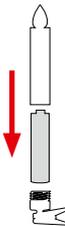
Clean the set with a lightly dampened cloth only. Do not use strong cleaners.

Nettoyez avec un chiffon humide seulement. N'utilisez pas de détergents agressifs

Auch im Standby-Modus benötigen die Kerzen Energie. Bei längerem Nichtgebrauch die Batterie entfernen.

The candles also require energy in standby mode. Remove the battery when it's not used for a long time.

Même quand elles sont éteintes, autrement dit en mode veille, les bougies consomment de l'énergie. Retirez la pile en cas d'inutilisation prolongée.



Hinweise • Notice • Remarques

Bitte die Batterien erst einlegen, wenn die Kerzen tatsächlich benutzt werden. Auch der Standby-Modus (ausgeschaltet) verbraucht Energie. Die Fernbedienung sendet solange das Signal, wie Sie den jeweiligen Knopf gedrückt halten. Sollten nicht alle Kerzen an bzw. ausgegangen sein, halten Sie den Ein- bzw. Ausknopf gedrückt und gehen Sie ggf. etwas näher an die Kerzen heran. Halten Sie die Fernbedienung in Richtung der Kerzen. Bei Verwendung eines oder mehrerer Erweiterungs-Sets benötigen Sie keine weitere Fernbedienung. Die Fernbedienung des Basis-Sets schaltet beliebig viele Kerzen.

Alle Lumix Versionen sind ab 2011 (IR Version 1.1) miteinander kompatibel: D.h. alle Kerzen können mit allen Fernbedienungen ein und ausgeschaltet werden. Zusatzfunktionen neuer Versionen (wie z.B. SuperLight oder Flackern) sind in vorhergehenden Versionen nicht abrufbar.

Insert batteries when you actually want to use the candles. Please note that the candles have to use power in stand-by-mode in order to receive the remote signal. Prior to storage in between usages please remove batteries from the candles and recycle them. As long as each button on the remote control is pressed the signal is sent to the candles. In case of candles not having received the desired signal please press button again and point in the direction of or move closer to the candle. The remote control inside the starter-set switches on/off as many candles as you wish to decorate. You only need one remote.

All Lumix Versions produced from 2011 (IR Version 1.1) and after are compatible with each other: All candles can be operated with the same remote control. Additional features in newer versions like "flicker mode" or "SuperLight" can not be activated in older versions.

Posez les piles seulement quand les bougies doivent être utilisées. Le mode «veille» (bougies éteintes) consomme également de l'énergie. La télécommande émet son signal tant que le bouton concerné reste appuyé. Si toutes les bougies ne s'allument ou ne s'éteignent pas, gardez le bouton correspondant enfoncé et approchez-vous des bougies. Tenez la télécommande en direction des bougies. Vous n'avez besoin que d'une seule télécommande même en employant plusieurs groupes de bougies. La télécommande du groupe de base allume et éteint un nombre quelconque de bougies.

Toutes les versions Lumix depuis 2011 (IR Version 1.1) sont compatibles entre elles: Cela signifie que toutes les bougies peuvent être allumées et éteintes avec toutes les télécommandes. Les fonction supplémentaires des nouvelles versions (comme le clignotement ou «SuperLight» par exemple) ne fonctionnent pas dans les versions antérieures.

**Leere Batterien nicht in den Müll werfen, sondern im Handel abgeben.**

Do not throw away batteries. Recycle them.

Ne jetez pas les piles usagées avec les ordures ménagères! Elles doivent être raménées aux centres de collecte établis chez les commerçants.

LR03 / AAA

Nur hochwertige LR03/AAA Alkaline Batterien für die Kerzen verwenden.

Only use quality LR03/AAA batteries for the candles.

Utilisez des piles alcalines LR03/AAA de bonne qualité pour les bougies.

**LEDs nicht austauschbar**

LEDs are not changeable

LED ne sont pas échangeables